

TELEFON ADAPTÖRÜ 2

MONTAJ REHBERİ VE
KULLANIM TALİMATLARI

İçerik Tablosu

Genel Uyarılar ve Güvenlik Talimatları	5
Giriş	7
Telefon Adaptör 2 Ön Bakış	8
Montaj	9
İlk Kez Telefon Adaptör 2 Çalıştırma	10
Telefon Adaptör 2 Ayarları	11
SoundGate ile Telefon Adaptör 2 eşlemesi	14
Kullanım talimatları	17
Ek Bilgi	21
Görsel Göstergeler	22
Teknik Bilgiler	23
Sembol Bilgisi ve Açıklama	28
Servis	30

Telefon Adaptör 2 kablosuz cihazını aldığınız için tebrik ederiz. Cihazınız Bernafon SoundGate ve Bernafon kablosuz işitme cihazı ile birlikte kullanılır. Bu özellik sayesinde kablolu/analog telefonu olan bir kişiyle kablosuz telefon bağlantısı kurarak iletişim sağlayabilirsiniz.

Cihazınızın en yüksek kalitede olması ve kolay kullanımı ve bakımı için büyük bir dikkat ve özen gösterilmiştir.



Cihazı kullanmadan önce kitapçığın tamamını okuyunuz. Kullanım ve bakım için talimatları ve önemli bilgileri içerir.

Genel Uyarılar ve Güvenlik Talimatları

Telefon Adaptör 2 cihazını kullanmadan önce aşağıdaki uyarıları dikkate alın.

Harici ekipmana bağlanan ürünler

-  Cihazın ikincil girdi kablosu ile güvenli kullanımı harici sinyal kaynağı ile belirlenir. Girdi kablosu ana çalıştırma ekipmanına bağlandığı zaman IEC-60065, IEC-60601, IEC-60950 veya uygun güvenlik standartlarına uygun olmalıdır.
-  Telefon Adaptör 2 en katı Uluslararası Elektromanyetik Uygunluk Standartlarına uygundur. Fakat, Telefon ve TV Adaptörü tıbbi cihazlara karışma yapabilir. Telefon Adaptör 2 cihazını hastane ve benzer ortamlarda kullanmadan önce gerekli izinleri alın.



Telefon Adaptör 2 bir oyuncak değildir bu yüzden çocuklardan uzak tutun çünkü küçük parçalarını yutmak zararlı olabilir. Çocukların küçük parçaları yutmamasına büyük dikkat gösterin. Eğer bir parça yutulursa hemen doktor ile görüşün.



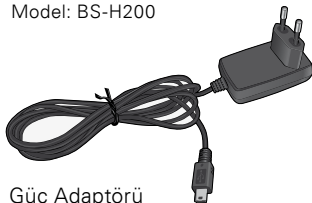
Telefon Adaptörü 2, analog bir telefon hattıyla ev tipi kullanım için tasarlanmıştır. Telefon Adaptörü 2, dijital/iletişim sisteminin bir parçası olan dijital telefonlarla kullanım için tasarlanmamıştır. Dijital bir telefon sistemiyle istenmeyen kullanımı, fonksiyon eksikliği, fonksiyon bozukluğu veya Telefon Adaptörü 2’de hasarla sonuçlanabilir ve garantiyi geçersiz kılacaktır. Eğer evinizde veya iş yerinizde kullandığınız telefon sisteminin tipinden emin değilseniz, Telefon Adaptörü 2’yi kurmadan önce yerel telefon şirketinizle irtibat kurmanızı tavsiye ederiz.

Giriş

Aşağıdaki parçalar Telefon Adaptör 2 paketi ile birlikte gelir ve talimat rehberine dahildir:



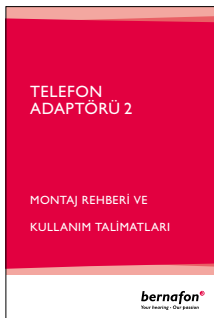
Phone Adaptör 2
Model: BS-H200



Güç Adaptörü

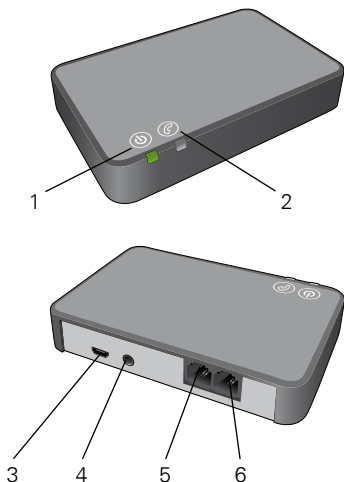


Standart analog telefon kablosu



Montaj Rehberi ve
Kullanım Talimatları

Telefon Adaptör 2 Ön Bakış



- | | |
|-------------------|------------------------------|
| 1 Güç belirteci | 4 AUX giriş jakı* |
| 2 Durum belirteci | 5 Telefon "GİRİŞ" bağlantısı |
| 3 Güç giriş jakı | 6 Telefon "ÇIKTI" bağlantısı |

* Telefon Adaptörü 2 Ofis Telefonu Kiti kullanan dijital ofis telefonlarına kablosuz kulaklık bağlantısı içindir. Daha fazla bilgi için işitme cihazı tedarikçinizle irtibat kurun.

MONTAJ

İlk Kez Telefon Adaptör 2 Çalıştırma

Sabit hat telefonunuzla birlikte kullanmadan önce, cihaz mutlaka güç girişine ve etkin bir sabit hat telefona bağlı olmalıdır.

Aşağıdaki sayfalarda adım adım Telefon Adaptör 2 montaj ve çalıştırma talimatlarını bulabilirsiniz.

Telefon Adaptör 2 Ayarları

1. Telefon Adaptör 2 cihazının paket içinde gelen güç adaptörünü kullanan bir güç çıkışına bağlı olduğundan emin olun. Telefon Adaptör 2 üzerindeki güç belirteci bağlı olduğunda yeşil yanacaktır.



2. Telefon kablosunu etkin bir sabit hat telefonundan çıkarın).*



3. Sabit hat telefondan çıkarılan kabloyu Telefon Adaptör 2 cihazının Telefon "GİRDİ" yazan bölüme takın.



4. Telefon Adaptör 2 ile gelen standart analog telefon kablosunun bir ucunu Telefon “Çıktı” bağlantısına takın.
5. Aynı standart analog telefon kablosunun diğer ucunu sabit hat telefona takın (ya da baz radyosuna).*



Sabit hat telefonunuzun ahizesini kaldırın. Şimdi ahizeden arama sesini duymanız gerekir.

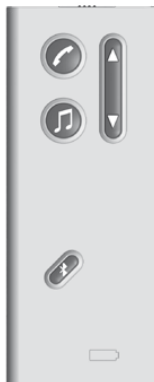
* Eğer telefonunuz veya baz istasyonunuzda, sabit hat bağlantısı için çıkarılabilir bir priz yoksa, ya alternatif bir telefon kullanmayı deneyin ya da bu kurulumu tamamlamak için bir teknisyenle irtibat kurun..

SoundGate ile Telefon Adaptör 2 eşleşmesi

Telefon Adaptör 2 SoundGate versiyonları ile kullanılabilir. Belirli SoundGate cihazı için talimatları izleyin.



SoundGate 2



SoundGate



Eşleştirme sadece bir defa yapılır ve normalde tekrar edilmesi gerekmez.

SoundGate 2 ile eşleme

Telefon Adaptör 2 ile güç çıkışının bağlı olduğundan ve SoundGate 2 bataryasının dolu ve gücün AÇIK olduğundan emin olun. Telefon Adaptör 2 ve SoundGate 2 üzerindeki durum belirteçleri yeşil yanmalıdır.

1. Cihaz üzerindeki LED belirteç mavi yanıp sönene kadar 5 – 6 saniye SoundGate üzerindeki güç tuşuna basın.



2. SoundGate 2 cihazını TV Adaptör 2 üzerine yerleştirin – eşleme 60 saniye kadar sürebilir. Eşleme Telefon Adaptör 2 durum belirteci sabit maviye döndüğünden tamamlanır.



SoundGate ile eşleme

Telefon Adaptör 2 güç çıkışının bağlı olduğundan ve SoundGate bataryasının dolu ve kilidin açık (yeşil) konumda olduğundan emin olun. Telefon Adaptör 2 üzerindeki durum belirteci yeşil yanmalıdır

1. SoundGate Bluetooth® tuşuna 6 – 8 saniye boyunca mavi ışık yanıp sönene kadar basılı tutulun



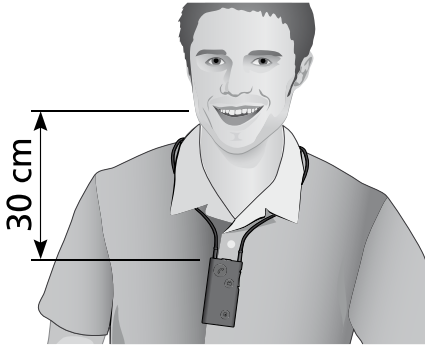
2. SoundGate 2 cihazını TV Adaptör 2 üzerine yerleştirin – eşleme 60 saniye kadar sürebilir. Eşleme Telefon Adaptör 2 durum belirteci sabit maviye döndüğünden tamamlanır.

KULLANIM TALİMATLARI

Telefon Adaptör 2 ile en iyi kullanım için, SoundGate cihazının boyun askılı antene bağlı olduğundan ve işitme cihazının açık olduğundan emin olun.

Telefon Araması yapma

1. SoundGate Telefon tuşuna basın. İşitme cihazında arama sesini duyacaksınız ve SoundGate Telefon tuşu yeşil yanacaktır. Telefon Adaptör 2 durum belirteci de arama sırasında yeşil yanacaktır.
2. Sabit hat telefonunuzun ahizesini kaldırın ve bir numara girin. Daha sonra sabit hat ahizesini yerine koyun. Şimdi arama sesini duyacaksınız.
3. Diğer kişi aramaya cevap verdiğinde, telefon görüşmesi başlar. Konuştuğunuz kişi ile en iyi ses kalitesinden emin olmak için, boyun askınızı ve SoundGate mikrofonunu ağzınızdan 10 – 30 cm uzakta tutun.



4. Telefon konuşmasını bitirmek istediğinizde, SoundGate Telefon tuşuna basın. SoundGate üzerindeki telefon tuşu ve Telefon Adaptör 2 üzerindeki durum belirteci artık yanmaz ve işitme cihazındaki bri önceki program dinlenmeye devam edilir

Bir Aramaya Cevap Verme

1. Sabit hat telefonunuz bir çağrı aldığında işitme cihazınızda arama sesi gelir. Telefon Adaptör 2 üzerindeki telefon belirteci ve SoundGate 2 üzerindeki Telefon tuşu yeşil yanıp söner.
2. Aramayı kabul etmek için SoundGate cihazındaki Telefon tuşuna basın. SoundGate Telefon tuşu ve Telefon Adaptör 2 durum belirteci yeşil yanar.
3. Arama şimdi işitme cihazına yönlendirilir ve telefon konuşması başlar Konuştuğunuz kişi ile en iyi ses kalitesinden emin olmak için, boyun askınızı ve SoundGate mikrofonunu ağzınızdan 10 – 30 cm uzakta tutun.
4. Telefon konuşmasını bitirmek istediğinizde, SoundGate Telefon tuşuna basın. SoundGate üzerindeki telefon tuşu ve Telefon Adaptör 2. üzerindeki durum belirteci artık yanmaz ve işitme cihazındaki bir önceki program dinlenmeye devam edilir.



Sadece SoundGate 2 için

Eğer gelen çağrıyı açmak istemezseniz, SoundGate üzerindeki Ses Kısmı tuşun 2 – 3 saniye basın.

Ek Bilgi

Telefon Adaptör 2 cihazını kapatma

Eğer SoundGate ile bir çağrı almak istemezseniz, Telefon Adaptör 2 cihazını güç adaptörünü çekerden kapatın. Normal kullanımda, Telefon Adaptör 2 çok az güç kullandığından kapatılmasına gerek yoktur.

Alan

Telefon Adaptör 2 30 metreye kadar alana sahiptir, cihazlar arasındaki mobilya ve duvarlara bağlı olarak.

Görsel Göstergeler

Tanım	SoundGate ve Telefon Adaptör 2 bağlıdır.Aktif arama yoktur	Telefon çalar. İşitme cihazınızda gelen arama sesini duyarsınız	Arama yapılmak istendiğinde, işitme cihazınızla bağlantıyı belirten kısa bip seslerini duyarsınız
Telefon Adaptör 2			
SoundGate 2 ön durum			
SoundGate 2 üst durum			
SoundGate ön durum			

Teknik Bilgiler

Cihazın kısıtlı boyutu nedeniyle, birçok ilgili onaylama işareti bu dokümanda yer almıştır

TV Adaptör 2 emisyon gücü maksimumdur.
39 dB μ V/m @ 3 metre ve İnsan Kullanımı emisyon limitlerinin altındadır. TV Adaptör 2 Elektromanyetik Uygunluk ile ilgili uluslararası standartlara uygundur.

Cihaz aşağıdaki modülü içerir: FCC ID:



FCC ID UXZBSH200
IC: 8191A-BSH200

The device complies with Part 15 of the FCC rules and RSS-210 of Industry Canada.

FCC Statement

Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause harmful interference.
2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

To comply with FCC RF exposure requirements, the device and the antenna for this device must be installed to ensure a minimum separation distance of 20 cm or more from a person's body. Other operating configurations should be avoided.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

IC Statement

Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause interference.
2. This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

This equipment complies with IC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment.

End users must follow the specific operating instructions for satisfying RF exposure compliance. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

İş burada, Bernafon AG bu Telefon Adaptör 2 cihazının gerekli düzenlemelere ve Directive 1999/5/EC ile ilgili diğer düzenlemelere uygun olduğunu beyan eder.

Uygunlu bildirimini şu adreste :

Bernafon AG

Morgenstrasse 131

3018 Bern

Switzerland

info@bernafon.ch



Bu ürün genel anahtarlı telefon şebekesine bağlanmaktadır ve EU ve EFTA ülkelerinde çalıştırılabilir.



Sembol Bilgisi ve Açıklama



Sembol Bilgisi ve Açıklama.



Bu sembol kullanım talimatlarındaki bilgilerin okunması gerektiğini ve dikkate alınması gerektiğini belirtir.



Bu sembol riskleri azaltmak ve tehlikeli durumları engellemek için önemli güvenlik bilgilerini içerir.



Ürün güvenliği için önemli bilgi.



Tekerlekli çöp sembolü elektronik ekipman çöpünün Avrupa Direktiflerine uygun olduğunu belirtir.

Servis

Eğer önceki sayfadaki bilgiler probleminizi çözmekte yeterli olmamışsa, işitme cihazı yetkilileri ile irtibata geçin.

Cihazı kendiniz tamir etmeye kalkışmayın.

Dağıtıcı ismini ve adresini buraya yapış tırın:

< >
8,15 mm

^
Placeholder
for FSC logo
FSC
MIX
Paper
19 mm
v

^
9,0 mm
< 15 mm >
v

FSC® C043870

Dağıtıcı Firma

Bernafon AG
Morgenstrasse 131
3018 Bern
İsviçre
Telefon +41 31 998 15 15
Faks +41 31 998 15 90
info@bernafon.ch
www.bernafon.com

Türkiye

Ses İşitme Cihazları A.Ş.
Küçükbakkalköy Mah. Işıklar
Cd. Nergis Sk.
34750 Ataşehir - İstanbul
Telefon +90 216 577 30 30
Faks +90 216 577 30 34



0197



0000138834000001

bernafon 
Your hearing • Our passion